



**Third Sunday of Lent
February 28, 2016**

Merciful and gracious is the Lord,
slow to anger and abounding in kindness.
— *Psalm 103:8*

TRADICIONES DE NUESTRA FE

Muchas naciones latinoamericanas son beneficiadas por organizaciones caritativas extranjeras. Pero estas organizaciones no siempre pueden suplir las necesidades de los pueblos latinoamericanos, por eso los obispos de Chile buscaron la manera de motivar a su pueblo para que ayude a sus propios desafortunados. En 1982 los obispos chilenos crearon una nueva practica cuaresmal Hamada la Campana de Fraternidad. Esta Campana se motiva en las observancias penitenciales de la oración, el ayuno y la caridad. Esta practica de la Iglesia chilena se basa en la tradición cristiana de las obras de caridad y la acción social. La Campana de Fraternidad tambien se funda en la espiritualidad cristiana de la hermandad. Los que tienen la manera de ayudar han compartido a través de los proyectos de esta obra jóvenes en riesgo social, madres solteras, ancianos, prisioneros y otros grupos marginados. Esto se hace en un espíritu de mutualidad entre los hijos e hijas del creador. Esta campana cuaresmal nos desafía a buscar la manera de ayudar a los pobres no coma personas necesitada sino coma hermanas y hermanos en Cristo a los cual debemos nuestra cooperación para mejorar sus vidas. Ellos en torno son la presencia de Cristo quien se encuentra en los mas pequeños de la sociedad.

EL PERDON

Aquellos que no pueden perdonar a otros rompen el puente por el que ellos mismos deberan pasar.

TREASURES FROM OUR TRADITION

Ash Wednesday is not observed by Eastern Christians, perhaps because, at least in Orthodox practice, weekdays are not proper days for the Divine Liturgy. Typically, "Great Lent" has a bit of a prelude. On "Meat fare Sunday" the faithful have their last chance to eat meat for the entire period of Great Lent. A week later, "Cheese fare Sunday" has dairy on the menu for the last time until *Pascha* (Easter). At twilight on Cheese fare Sunday, officially called "Sunday Forgiveness," the church gathers for "Forgiveness Vespers." The faithful identify with Adam and Eve, forgiving one another in order to experience God's forgiveness. The desire to set aside all bitterness, and to achieve harmony and reconciliation in the family and with one's neighbors, gives a remarkable energy to the transition into the days of penitence. At the end of the vespers liturgy, the decor of the church is changed to reflect the new season. How is your Lenten fast going? Imagine the Eastern tradition. No meat, no fish, no dairy, no wine or oil. Some traditions permit vegetable oil; everyone goes without olive oil. Happily, strict fasting is not permitted on the Sabbath or the Lord's Day, so on Saturday and Sunday the fast is somewhat mitigated, and wine and oil are allowed. If the Feast of the Annunciation falls during Great Lent, then fish may be served.

FORGIVENESS

Those who cannot forgive others break the bridge over which they themselves must pass.

**Mass Schedule For The Week Of
February 27- March 6**

SAT 02/27 4:30 PM
6:00 PM Baldomero Sanchez +
SUN 02/28 7:00AM
8:00AM Custodio Brazil +
10:00AM Guillermina y Blanca Salinas +
12:00PM Amparo Martinez +
2:00PM Juan Sanchez +
6:00PM Roberto Castañeda +
MON 02/29 8:30AM
TUE 03/01 8:30AM Joseph Peter Simini (Birthday)
WED 03/02 8:30 AM
7:00 PM
THU 03/03 8:30 AM
FRI 03/04 8:30 AM
SAT 03/05 4:30 PM
6:00 PM Maria del Carmen Contreras Garcia +
SUN 03/06 7:00AM
8:00AM
10:00AM Senaido Gonzalez
12:00PM Ortencia Tovar Garcia y Hijos (L)
2:00PM Pedro y Mercedes Navea +
6:00PM Mario Alberto Gomez +

February 21, 2016

Plate: \$ 7,360.30
Second Collection School: \$ 1,950.00

Lent Season:

Every Friday During Lent

5:30 PM Stations of the Cross (English Church)

Mes de Cuaresma:

Cada viernes de cuaresma

7:00 PM Viacrucis (Español Iglesia)

El grupo de Matrimonios Caminando con Cristo invita a todas las parejas que gusten participar a un retiro espiritual que se llevara acabo el día 4,5 y 6 de marzo.

Lugar: Holy Redeemer Centre 8945 Golf Link Rd.
Oakland Ca

Para mas información favor de llamar:

Lily Vargas: (415) 410-1039 Rocio Lara: (510) 325-1740

SCHEDULE OF EVENTS FOR THE WEEK

February 29-March 5

MON 7:00PM Oración por los enfermos (Chapel)
TUE 7:00PM Grupo Cursillistas
WED 7:00PM Misa en Español/ Mass in Spanish
7:00PM Prayer group / Grupo de Oración
7:00 PM Marriage Group/ Parejas Caminando Con Cristo
THU 6:00PM SPRED Class
7:00 PM Confirmation
FRI 7:00PM Youth Group / Grupo de Jovenes
7:00 PM CCD classes / Catecismo
7:00PM Pláticas Pre- Bautismales/ Bautismal Classes Spanish
SAT 10:00AM Bautismos / Baptism in Spanish
9:30 -11:00 AM CCD classes/ Catecismo
3-4 PM Confessions / Confesiones

PRIDE

What better proof of your pride could you have given than to claim you were not proud?

DAÑO

El odio hace más daño a la persona en el que está almacenado que en la persona sobre la cual se vierte.

Today's Readings:

First Reading: The Lord God appears to Moses and directs him to go and deliver the Israelites from Egypt (Exodus 3:1-8).

Psalm: The Lord is kind and merciful (Psalm 103).

Second Reading: We are not to grumble like the people with Moses in the desert (1 Corinthians 10:1-6).

Gospel: If you do not repent, you will all perish (Luke

Lecturas De Hoy:

Primera lectura: El Señor se aparece a Moisés y le indica que vaya y libere a los israelitas de su opresión en Egipto (Exodo 3:1-8).

Salmo: El Señor es compasivo y misericordioso (Salmo 103).

Segunda lectura: No nos quejemos. El que se sienta seguro deberá cuidarse para no caer (1 Corintios 10:1-6).

Evangelio: Si no se arrepienten, todos perecerán (Lucas 13:1-9).